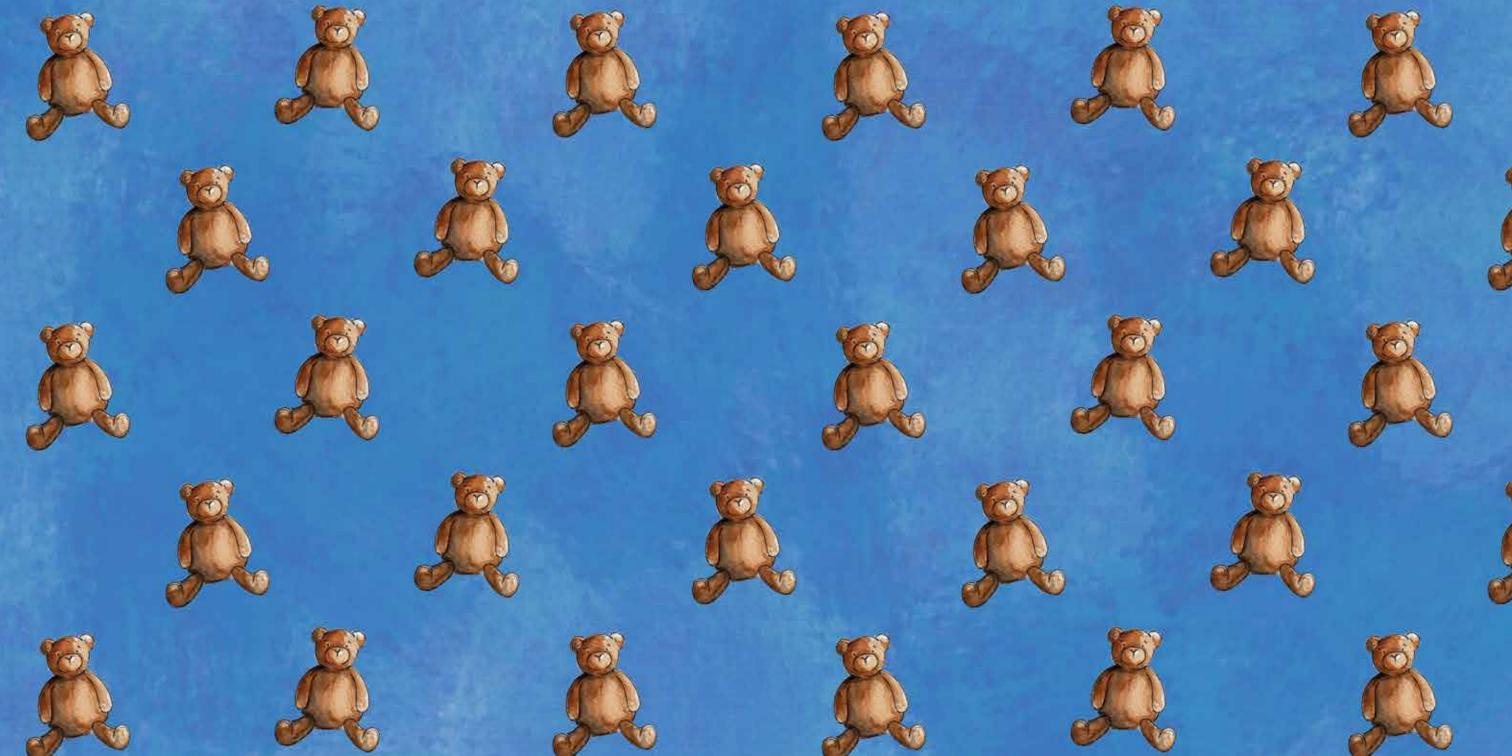


Alison de Villiers • Tshepo Letsapa • Fathima Kathrada

## UFifi noTeddy

Le ncwadi yeka







Every child should own a hundred books by the age of five. To that end, Book Dash gathers creative professionals who volunteer to create new, African storybooks that anyone can freely translate and distribute. To find out more, and to download beautiful, print-ready books, visit bookdash.org.

UFifi noTeddy
(Fifi and Teddy)
Illustrated by Alison de Villiers
Written by Tshepo Letsapa
Designed by Fathima Kathrada
Edited by Zanri Kritzinger
Translated by Sebolelo Mokapela
with the help of the Book Dash participants in Durban on 29 October 2022.

ISBN: 978-1-77623-111-9

This work is licensed under a Creative Commons Attribution 4.0 Licence (http://creativecommons. org/licenses/by/4.0/). You are free to share (copy and redistribute the material in any medium or format) and adapt (remix, transform, and build upon the material) this work for any purpose, even commercially. The licensor cannot revoke these freedoms as long as you follow the following license terms:

Attribution: You must give appropriate credit, provide a link to the license, and indicate if changes were made. You may do so in any reasonable manner, but not in any way that suggests the licensor endorses you or your use.

No additional restrictions: You may not apply legal terms or technological measures that legally restrict others from doing anything the license permits.

Notices: You do not have to comply with the license for elements of the material in the public domain or where your use is permitted by an applicable exception or limitation.

No warranties are given. The license may not give you all of the permissions necessary for your intended use. For example, other rights such as publicity, privacy, or moral rights may limit how you use the material.

Wifi noteday Alison de Villiers • Tshepo Letsapa Fathima Kathrada

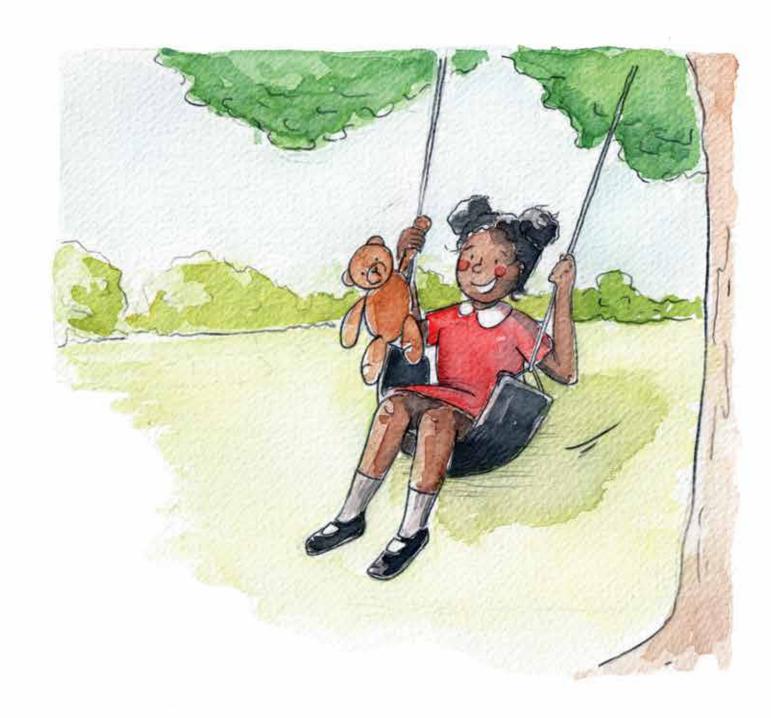


UFifi wamthanda uTeddy eselusana.

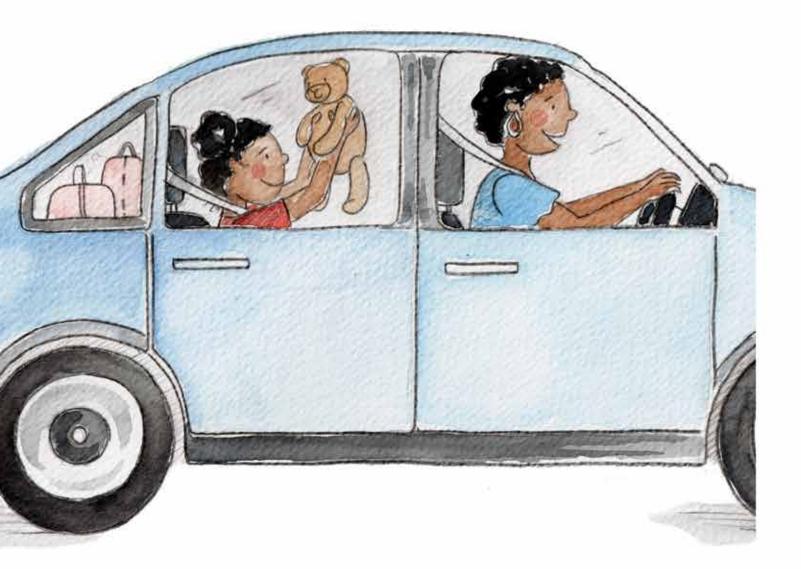


UFifi utya noTeddy. UFifi udlala noTeddy.





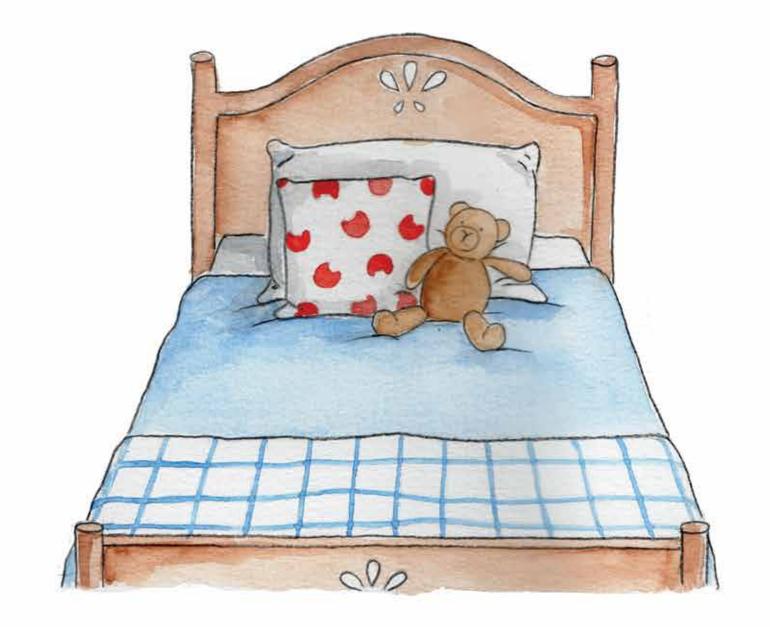
UFifi uhamba noTeddy naphi na apho aya khona.



Baphinde baziqothe kunye qho ebusuku.



UFifi uyazi ukuba akanakuya noTeddy esikolweni. Ngoko ke qho kusasa umshiya phezu kwebhedi yakhe uTeddy.



Ngenye imini, xa ebuya esikolweni, ufika uTeddy engekho!









"Yintoni Fifi?" uyabuza uMama.





UTeddy ulahlekile!



"Hayi, sthandwa sam. Uhlanjiwe uTeddy!"



"Ndakubhaqa, Teddy!"





